

СУЕТНАЯ, с. мн. 1. *Все земное, преходящее, тленное; тщета.* Яко не суетнымъ ни инѣмъ съмыслы упражняя... непоколѣблемъ и образъмъ и възоромъ пребывая въ предѣстоянии мѣтвѣ... да имать же и таину нѣкую приносити Бѹ (в греч. иначе: οὐκ ἐν ἄλλῳ τῷ ἄλλῳ ἄλλῳ ἄλλῳ). (Ж.Феод.Студ.) Выг.сб., 168. XII в. Егда и члци свободожаются смрти и тля и суетных сих, и въсприимуть надежу Бжю... и сама тварь свободится от работы и тля, на свободу славы чяд Бжыхъ (τῶν ματαίων). Козма Инд.², 223. 1495 г. ~ XII–XIII вв. Вѣскую любите суетная и ищите лжа (ματαίότητα)? Варлаам и Иоасаф¹, 169. XVI в. ~ XI–XII вв.

2. *Суетные речи, пустословие.* Да мълчить языкъ глущия суетная (γλώσσα φληναφοῦσα τὰ ματαία). (Ж.Феод.Студ.) Выг.сб., 390. XII в.

3. *О языческих богах, идолах.* И въ подобострастьемъ есвѣ члка, блговѣствующа вамъ от сихъ суетныхъ обращаться къ Бѹ живу, иже сътворилъ нбо, и земля, и моря, и вся яже въ нихъ (ἀπὸ τοῦτου τῶν ματαίων). (Деян. XIV, 15) Апост.Христ., 33. XII в.

СУЕТНѢ, нареч. *Впустую, напрасно.* Узопьютъ къ Гсу и нѣ услышитъ ихъ, тогда увѣдятъ, яко суетнѣ изыде житье ихъ (ματαία). Ефр.Сир. IV, 248. 1269–1289 гг. О томъ же Платонѣ Еллинѣ пишеть въ книзѣ Григория, яко досаждеными умрый древле отъ нѣкогого же христианина, яко безбоженъ и лукавъ ударяемъ бѣ, во сгѣ же... приставъ досаждающему, винствоваше мужа, яко суетне тому досаждающу. Кн.степ., 166. XVI–XVII вв. ~ 1560-е гг.

СУЕТНО, нареч. *Напрасно, впустую, зря.* Ли не видите црквныя высоты и всѣмъ повинующемъся и чтѣ приносящемъ, множише же ихъ волю блгоразумно, а имъже неволю работающемъ и суетно противлщемъ (μάτην)? Хрон.Г.Амарт., 207. XIV в. ~ XI в. (1156): И о семъ убо Нифонтъ епископъ нѣции новгородци глаголаху сице, яко Нифонтъ епископъ церковнаго свята Софии имѣнна много истоши, и раздаде ово патриарху Константиноградскому... ово митрополиту киевскому и инымъ многимъ, но сие суетно глаголаху на нь. Ник.лет. IX, 207. XVI в. Стрѣлы суетно падаху и, мимо его летающе, не улучахуть его [императора Константина]. Пов. о Царьграде, 22. XVI в. ~ XV в. И мне то скорбит, что так суетно погубила венец и честь, что так презлую мзду воздала за мою верность. Артакс.действие, 149. 1672 г.

СУЕТНОМЫСЛЯЩИЙ, прич. в знач.суц. *Тот, кто не следует доводам рассудка, безрассудный.* А иже [в греч.: ὡς] от неумѣтель нѣкоих от прелести притворени-

емъ да не вредить, сего повинующе кождо тцими словесы имъ прелцающе, изгнше суетномыслящим (τοῦς ματαίφρονας). Хрон. Г.Амарт., 480. XV в. ~ XI в.

СУЕТНЫЙ, прил. 1. *Пустой, ничтожный, не представляющий истинной ценности; преходящий, тленный.* И се явѣ видѣти въ мирѣ семь въ лѣвоихъ суетлѣхъ: у сихъ сватѣбу творять, а у другихъ мрътвца плачютъся, и тѣ же плачь суетны, днѣсь плачютъся, а утро упиваютъся. Изб.Св. 1076 г., 169. Аште бо бгочъстивъ и смѣренъ есть кто, и не прѣвъзносся суетною грѣдостью, ни дрѣзствуя, нѣ съкрушенъ срьдцемъ... тгда призираеть и въселитьсѣ блгдтѣ Бжю (в греч. иначе: σοφιστῆ ὄρχα ἑλεσθεῖς гордыней). Панд.Ант.¹, 100. XI в. Нѣ суетнь имъ быс(тъ) свѣтъ и низъидоша посрамлени (ἐματαίωθη). Ж.Сав.Осв., 481. XIII в. Бѣтымъ сего вѣка запрѣщи не высокая мыслити, ни уповати на бгатство суетно, но на Бѣа, подавающаго намъ вся съ бгѣтствомъ (в греч. иначе: ἐπὶ πλούτου ἀδηλότητι ἡ ненадежность богатства). Пч., 126. XV в. ~ XIII в. Подщися убо и ты, о любезне, отрясти сон житиа суетнаго и его пристрастна и возвысися крилом любви Господа нашего Иисуса Христа. Иос.Вол.Посл., 174. XVI в. Не уповай... на богатство и славу суетную. Посл.Филоф., 51. XVI–XVII вв. ~ XVI в. Государи и цари... получаютъ мимотекущую и суетную славу мира сего. Беседа Вал., 10. XVII в. ~ XVI в. Отложите гордость и всякъ споръ суетенъ и разсудите съ кротостию и въ тишинѣ духа Христова. Курб.Пис., 13. XVII в. ~ XVI в. – *Об идолах.* Шедше в весь мир, научите вся языки... учаще ихъ блксти вся, елико заповѣдахъ вамъ, бѣгати же отъ суетныхъ идолъ и обращаться къ Богу живу, иже створи небо и землю (ἀπὸ τῶν ματαίων εἰδώλων). (Ж.Артем.) ВМЧ, Окт. 19–31, 2084. XVI в. ~ XV в. || *Исполненный суеты.* Гѣ съвѣсть помышления члка, яко суть суетна (ματαίου). Панд.Ант.¹, 120. XI в. Иже умножить рѣчь въ словесѣхъ суетныхъ, мерзѣка творить себе предѣ Бмъ и предѣ члвки, чиняи же молчание себе прославляеть и многими любимъ будетъ (ἐν λόγοις ματαίοις). Ефр.Сир. II, 280. 1269–1289 гг. И прииде Богъ видѣти градъ и стлѣтъ и рече: се родъ единъ и языкъ единъ, помысли ихъ суетнии. И раздѣли и на 72 языка. Рог.лет., 6. XV в. Мужа тиха дателя любитъ Гѣ, суетныхъ же дѣлѣ его не въспомянетъ. Синодик Ниж.Печ.м. I, 3. 1552 г. И ты, государь, не во всемъ вѣри новолубцамъ... яко нѣсть во устѣхъ ихъ истинны, сердце ихъ суетно, гробъ отверстѣ гортанъ ихъ, языки своими лщяху. (Чел.Лаз.) Суб.Мат. IV, 239. 1668 г. || *Пустой, тщеславный.* И въста Иероваамъ